

檔 號:保存年限:

衛生福利部 函

機關地址:11558臺北市南港區忠孝東路6段488號

傳 真:(02)85907075

聯絡人及電話: 黃昭瑋(02)85907278 電子郵件信箱: cmvictor136@mohw.gov.tw

50041

彰化縣彰化市光華里城中北街11號

受文者:臺灣中藥工業同業公會

發文日期:中華民國108年1月23日 發文字號:衛部中字第1081860034號

速別:普通件

密等及解密條件或保密期限: 附件:工廠基本資料1份

主旨:檢送「中藥廠工廠基本資料 (Site Master File, SMF) 製備說明資料」1份,請轉知所屬會員,請查照。

說明:

- 一、依據「藥物製造業者檢查辦法」第4條及第8條規定,主管機關執行各項檢查作業前,製藥工廠應檢附工廠基本資料 (SMF),供主管機關於檢查前瞭解各家藥廠之最新概況。
- 二、本案SMF文件,係參照本部食品藥物管理署公布之SMF製備說明,並新增說明文字,作為中藥廠製備廠內SMF之參考,另對其中可能涉及PIC/S GMP始予規範項目,加註補充說明。
- 三、若提及確效作業或PIC/S GMP之規範項目,中藥廠得視廠內現 況撰寫,惟應符合藥物優良製造準則之規範為原則。
- 四、SMF係屬廠內品質管理系統文件之一,內容應包含廠內各項資料,其製作概述如下:
 - (一)應盡可能包含足夠資訊,文字撰寫應簡單明瞭,內容以20頁 為限,詳細資料得以附件呈現;若以A4紙張列印附件,內 容應清晰可辨識。
 - (二)得採用簡單之概要圖或平面圖,取代文字敘述。
 - (三)應有文件之版次編號、審核日期與生效日期,並定期審核以

確保維持最新狀態,呈現最新之業務內容。

(四)每份附件應有個別之生效日期,得獨立更新該份文件。

五、未來, SMF內容若有修正, 本部將隨時更新並行文周知。

六、自108年起藥物製造許可有限期間屆滿者,請於申請後續查廠時,除繳納規費外,須一併提交SMF及電子檔。

正本:臺灣製藥工業同業公會、臺灣中藥工業同業公會

副本:

部长凉時中

中藥廠工廠基本資料內容 (CONTENT OF SITE MASTER FILE)

Ŋ	自	說 明
1.製造廠基本資料 (GENERAL INFORMAT	ION ON THE MANUFACTURER)	
1.1 製造廠聯絡資料	1.1 Contact information on the manufacturer	
- 製造廠名稱及正式地址;	- Name and official address of the manufacturer;	
- 工廠名稱及地址,廠區 內各建築與生產單位 之位置;	- Names and street addresses of the site, buildings and production units located on the site;	各棟建築物在廠區內的 座落位置平面圖,並標 示出哪棟建築物具有生 產單位。
- 當有產品瑕疵或回收時,製造廠的聯絡資訊,包括聯絡人員 24 小時的聯絡電話;	- Contact information of the manufacturer including 24 hrs telephone number of the contact personnel in the case of product defects or recalls;	
- 工廠之識別碼,如 GPS (全球定位系統)資訊或 任何其他地理定位系 統。	- Identification number of the site as e.g. GPS details or any other geographic location system.	例如:標明經緯度座標之 Google 地圖。
- 工廠登記字號。	- Certification number of the site.	經地方主管機關核發之 許可函
1.2 工廠經核准之藥品製 造作業	1.2 Authorised pharmaceutical manufacturing activities of the site	簡要描述核准劑型、核 准之作業等。
- 附件 1 附上主管機關 核發且仍在效期內之 製造許可影本。若主管 機關未核發製造許可 時,亦應註明;	- Copy of the valid manufacturing authorisation issued by the relevant Competent Authority in Appendix 1. If the Competent Authority does not issue manufacturing authorisations, this should be stated;	◆附件1效期內製造許可影本是指後獨立之語的一個人類的人類的人類的人類。 一种一個人類的人類。 ◆檢別的人類型之一。 ◆檢影本。 ◆檢影本。 ◆若核中與一個人類的人類。 ◆若核中或在重數的人類。 本於中或在重數的人類。 本於中或在重數的人類。 本於一個人類。 一個人類。 本於一個人類。 本於一個人類。 一個人類。 本於一個人類。 一個人, 一個人類。 一個人, 一一一 一一一 一一一 一一一 一一一 一一一 一一一 一
- 簡述未納入製造許可 但由相關主管機關(包 括國外機關)核准之各 種劑型/作業的製造、輸 入、輸出、運銷及其他 項目;	- Brief description of manufacture, import, export, distribution and other activities as authorised by the relevant Competent Authorities including foreign authorities with authorised dosage	◆除附件1應檢附之資料外,若有其他經核准之事項(例如: GDP),亦請依腐內實際狀況填寫。 ◆若沒有,寫「無」。

	forms/activities, respectively; where not covered by the manufacturing authorisation;	
- 列述不包含在附件 1 由該廠製造的產品類 型(列舉於附件 2);	- Type of products currently manufactured on-site (list in Appendix 2) where not covered by Appendix 1;	例如:委託製造或檢 驗。
- 列舉工廠最近 5 年內 接受 GMP 稽查之清 單,包括日期及執行稽 查之主管機關名稱/國 家。將現行 GMP 證明 書影本置於附件 3。	- List of GMP inspections of the site within the last 5 years; including dates and name/country of the Competent Authority having performed the inspection. A copy of current GMP certificate (Appendix 3) should be included, if available.	
1.3 廠內其他之製造作業	1.3 Any other manufacturing activities carried out on the site	
- 描述廠內任何非藥品 之作業。	- Description of non-pharmaceutical activities on-site, if any.	例如:兼製食品、化粧 品、一般商品等。
2. 製造廠之品質管理系統 (QUALITY MANAGEM) MANUFACTURER)	ENT SYSTEM OF THE	
2.1 製造廠之品質管理系統	2.1 The quality management system of the manufacturer	
- 簡述公司內運作之品 質管理系統及其所參 照之標準;	- Brief description of the quality management systems run by the company and reference to the standards used;	◆簡介廠內品質管理系 統。 ◆參照標準,例如:ISO 9000、GMP等。
- 有關維持品質系統之 相關職責說明,包括高 層管理者之職責;	 Responsibilities related to the maintaining of quality system including senior management; 	例如: 最高管理階層: 廠長:
	graneta od longvin	被授權人: 監製藥師: 品保部經理: 品管部經理: ○○○○○:

- 廠內被認可及認證作 業之資訊,包括認證的 日期及內容,以及認證 機構名稱。	- Information of activities for which the site is accredited and certified, including dates and contents of accreditations, names of accrediting bodies.	例如: 實驗室於107年3月25 日取得TFDA中藥材及 中藥製劑二氧化硫檢驗 項目認證。
2.2 最終產品之放行程序	2.2 Release procedure of finished products	
- 詳述負責批次核定與 放行程序之被授權人 員/合格人員之資格要 求 (教育背景與工作 經驗);	- Detailed description of qualification requirements (education and work experience) of the Authorised Person(s) / Qualified Person(s) responsible for batch certification and releasing procedures;	學歷: 訓練: 工作經驗:
- 敘述批次核定與放行 程序;	 General description of batch certification and releasing procedure; 	請依廠方之 SOP 撰寫。
- 在最終產品待驗與放 行,以及評估是否符合 上市許可中,被授權人 員/合格人員所擔任之 角色;	- Role of Authorised Person / Qualified Person in quarantine and release of finished products and in assessment of compliance with the Marketing Authorisation;	請說明被授權人職責。 <註:品保經理兼任或 監製藥師兼任。>
- 若廠內有多位被授權 人員/合格人員時,他 們的職責區分;	- The arrangements between Authorised Persons / Qualified Persons when several Authorised Persons / Qualified Persons are involved;	◆如僅1人:本廠被授權人僅有1位。◆如有多位請分別敘述其個別職責,例如:三班制之各班、不同劑型。
- 敘明管制策略是否採 用製程分析技術(PAT) 及/或即時放行或參數 放行。	- Statement on whether the control strategy employs Process Analytical Technology (PAT) and/or Real Time Release or Parametric Release.	◆PAT 為透過生產線 上即時量測製程或開 鍵指標的計質的計學 管控果 製計系統,籍 管控保製造之產品 質的製程即時管控或 明於製程即時管控或 線上放行。 ◆如有採用自動化設備

		在製造程中抽驗合格 就放行之措施,則予 以概述。 ◆若尚未建立寫「無」。
2.3 供應商及合約商之管理	2.3 Management of suppliers and contractors	
- 簡要彙整供應鏈體系 之建立/資訊,以及外 部稽核計畫;	- A brief summary of the establishment/knowledge of supply chain and the external audit program;	◆廠戶 一 本 一 一 一 一 一 一 一 一 一 一 一 一 一
- 簡述合約商、原料藥 (API)製造業者與其他 關鍵性原物料供應商 之資格認可系統;	- Brief description of the qualification system of contractors, manufacturers of active pharmaceutical ingredients (API) and other critical materials suppliers;	◆關鍵性原料是指 健性原料是指 。 。 。 。 。 。 。 。 。 。 。 。 。
- 為確保所製造之產品符合 TSE (傳染性動物海綿狀腦病)指引所採取之措施;	 Measures taken to ensure that products manufactured are compliant with TSE (Transmitting animal spongiform encephalopathy) guidelines; 	若沒有,寫「無」。
- 用以發覺或辨識產品、半製品 (如尚未包裝之錠劑)、原料藥或賦型劑等被仿冒/造假的措施;	 Measures adopted where counterfeit/falsified products, bulk products (i.e. unpacked tablets), active pharmaceutical ingredients or excipients are suspected or 	

	11 (10 1	
- 相關的製造與檢驗使 用廠外科學、分析或其 他技術支援;	identified; - Use of outside scientific, analytical or other technical assistance in relation to manufacture and analysis;	◆指廠內製造或檢驗有 須請廠外其他單位提 供技術支援之項目, 例如:分段委託製 造、委託檢驗…等。 ◆若沒有,寫「無」。
- 列出委託製造業者與實驗室清單,包括其地 實驗室清單,包括其地 址與委託資訊,亦包括 委外製造與 品質管制 作業供應鏈的流程 圖,將上述資料呈現於 附件4;	- List of contract manufacturers and laboratories including the addresses and contact information and flow charts of supply-chains for outsourced manufacturing and Quality Control activities; e.g. sterilisation of primary packaging material for aseptic processes, testing of starting raw materials etc, should be presented in Appendix 4;	
- 簡述委託者與受託者 間在符合上市許可所 各自分擔的責任(對於 未納入在 2.2 中的部 分)。	- Brief overview of the responsibility sharing between the contract giver and acceptor with respect to compliance with the Marketing Authorisation (where Not included under 2.2).	◆可依契約書內容簡述,並核對其與藥物 委託製造及檢驗作業 準則規定之符合性。
2.4 品質風險管理	2.4 Quality Risk Management (QRM)	品質風險係根據科學知 識與經驗對產品進行評 估,以確保其品質。
- 簡述製造業者所使用 的品質風險管理方法;	Brief description of QRM methodologies used by the manufacturer;	◆簡述運用的品質風險 管理方法(內容可包 含使用之管理工具、 影響因子有哪些、如 何管控等)。 ◆若沒有,寫「無」。
- 品質風險管理之範圍 與重點,包括簡進之 與重點層 一致性 在各子公司所 是 是 一致 是 是 是 是 是 是 是 是 是 是 是 是 是 是 是 是	- Scope and focus of QRM including brief description of any activities which are performed at corporate level, and those which are performed locally. Any application of the QRM system to assess continuity of supply should be mentioned.	◆風險評估管理。 一個險評估管理。 一個險語 一個險語 一個一個一個 一個一個一個 一個一個一個 一個一個一個 一個一一 一個一一 一個一一 一個一一 一個一一 一個一一 一個一一 一個一 一一 一

2.5 產品品質檢討 - 簡述所使用的方法。	Product Quality Reviews Brief description of methodologies used.	係,有時子公司是經 銷商或藥品許可證持 有者。 ◆若沒有,寫「無」。 ◆若沒有,寫「無」。 ◆至少依據 GMP 第 45 條所訂之產品品質評 估方法進行簡述。 ◆如有需要,亦可參考 PIC/S GMP 第一部第 1.10條及第 11.1條之
3. 人事 (PERSONNEL)		項目簡述之。
- 將標明品質管理、生產、品質管制之職位/ 職稱的組織圖置於附件5,包括高階管理者 與被授權人員/合格人員;	- Organisation chart showing the arrangements for quality management, production and quality control positions/titles in Appendix 5, including senior management and Authorised Person(s) / Qualified Person(s);	
- 分別從事品質管理、生 產、品質管制、倉儲及 運銷的員工人數。	 Number of employees engaged in the quality management, production, quality control, storage and distribution respectively. 	
4. 廠房設施及設備 (PREM	IISES AND EQUIPMENT)	
4.1 廠房設施	4.1 Premises	
- 簡述工廠,包括廠場 一 簡	- Short description of plant; size of the site and list of buildings. If the production for different markets, i.e. for local, EU, USA, etc. takes place in different buildings on the site, the buildings should be listed with destined markets identified (if not identified under 1.1);	◆ 工等。 本 大
- 簡圖或附有比例尺之 製造區域的描述(不需 建築圖或工程圖);	- Simple plan or description of manufacturing areas with indication of scale (architectural or engineering drawings are not	與 1.1 相似,但以製造 區域為主,並附有比例 尺。

	required);	
- 生產區域之配置及流 程圖 (見附件 6)顯淨度 各房間的潔淨度 與鄰所房間 時間 時間 一個 一個 一個 一個 一個 一個 一個 一個 一個 一個 一個 一個 一個	- Lay outs and flow charts of the production areas (in Appendix 6)	◆提供倉庫與儲存區之 提供倉庫與儲存區毒 性、危害性與致致其儲 等與處理專區。 ◆若無上述原物料惠區 「本處」公司無數性 之原物料」。
- 若未在前述平面圖上 標示時,則應簡述其特 定的儲存條件。	- Brief description of specific storage conditions if applicable, but not indicated on the lay-outs.	◆若不在廠址區域內, 則應敘明其儲存條 件。 ◆若沒有,寫「無」。
4.1.1 簡述空調 (HVAC)系 統	4.1.1 Brief description of heating, ventilation and air conditioning (HVAC) systems	
- 簡述空氣供應、溫度、 濕度、壓差、換氣數及 空氣再循環率(%)策略 之訂定原則。	- Principles for defining the air supply, temperature, humidity, pressure differentials and air change rates, policy of air recirculation (%).	請簡述各場所之供氣的 潔淨等級、溫度、濕度、 壓差、換氣數及空氣再 循環之訂定策略,以防 交叉污染。
4.1.2 簡述水系統	4.1.2 Brief description of water	2217
- 產製用水的品質參考 依據。	- Quality references of water produced;	◆範例: ▲ 依據:中華藥典第 8版。 ▲ 依據:飲用水水質 標準。 ◆可簡述製程用水規格 及與產品有接觸之設 備表面的最後一次潤
and the Country to Auto-		洗(rinse)用水規格。
- 附件 7 附上水系統之	- Schematic drawings of the	若沒有水處理系統,則
圖示。 4.1.3 簡述其他相關公用	systems in Appendix 7. 4.1.3 Brief description of other	
设施,例如蒸汽、壓	relevant utilities, such as steam,	

縮空氣、氮氣等。	compressed air, N2, etc.	
4.2 設備	4.2 Equipment	
4.2.1 附件 8 提供主要生產	4.2.1 Listing of major production and	
與品管實驗室設備	control laboratory equipment	
之清單,並標示出設	with critical pieces of equipment	
備的關鍵性部分。	identified should be provided in	
	Appendix 8	
4.2.2 清潔與衛生	4.2.2 Cleaning and sanitation	
- 簡述與產品有接觸的	- Brief description of cleaning and	
設備表面之清潔與衛	sanitation methods of product	
生處理方法 (例如:手	contact surfaces (i.e. manual	意 化生活 医海州三角
工清潔、自動就地清潔	cleaning, automatic	
等)。	Clean-in-Place, etc).	
4.2.3 GMP 相關之電腦化	4.2.3 GMP critical computerised	
系統	systems	
- 描述與 GMP 有重要	- Description of GMP critical	◆PLCs(可程式邏輯控
相關之電腦化系統(設	computerised systems (excluding	制器)是一種數位電
備上特定性之可程式	equipment specific Programmable	子裝置,用於自動化
邏輯控制器(PLCs)除	Logic Controllers (PLCs)).	控制機械與電氣系
外)。	al decada a un mare torres agreciales	統,可控制相關作業
	ero espainarem nero autor marcho	程序。
		◆簡述與 GMP 有關之
	nga pinkara dangarranan angga 1 ti kalang	電腦化系統,但不包
	Braceling by an hybridinal fixe	含用於自動化控制作
		業程序的 PLCs。
	the out Sauthard we Sautique 14	▶ 填寫範例:
	Constant authorities victor 13	實驗室數據處理
	and presentations with a secretarion of the	系統,概述如
	mate voltage aster og meto	下…。
	Total Conference on the Conference of the Confer	◆若沒有,寫「無」。
5. 文件 (DOCUMENTATIO	ON)	
- 描述文件系統(例如,	- Description of documentation	◆文件採用紙本式或電
電子文件、紙本文件);	system (i.e. electronic, manual);	子式或兼採該兩種方
		法。
		◆簡述文件系統,例
		如:
		▶文件系統說明:文
		件編碼原則。
		▶文件類別,例如:
		製程、品管、儀器
		設備。
		▶文件制訂/修訂、審
		核、核定之負責

- 當文件及紀錄(包括合 適時藥物安全監視數 據)係儲存或歸檔於廠 外時:列 出該文件/紀	- When documents and records are stored or archived off-site (including pharmacovigilance data, when applicable): List of	人。
錄之類型儲存地點之 名稱與地址,以及估計 從廠外取回文件所需 之時間。	types of documents/records; Name and address of storage site and an estimate of time required retrieving documents from the off-site archive.	
6. 生產 (PRODUCTION)	(1.T) () ()	
6.1 產品之類型 (可參考	6.1 Type of products (references to	
附件 1 與附件 2): - 所製造產品之類型,包	Appendix 1 or 2 can be made): - Type of products manufactured	
括;	including;	
* 廠內製造之人用及動物用藥品劑型之清單;	* list of dosage forms of both human and veterinary products which are manufactured on the site;	除人用藥品劑型須填寫 外,若沒有動物用藥品 劑型,請寫「無動物用 藥品劑型」。
* 廠內為任何臨床試 驗所製造的研究用 藥品(IMP)之劑型清 單,當其製造場所與 人員及上市產品之 製造場所與人員所與人員的資訊;	* list of dosage forms of investigational medicinal products (IMP) manufactured for any clinical trials on the site, and when different from the commercial manufacturing, information of production areas and personnel;	若沒有,寫「無」。
- 具有毒性或危害性物質之處理方法(例如, 具高藥理活性及/或具致敏性之特性者);	 Toxic or hazardous substances handled (e.g. with high pharmacological activity and/or with sensitising properties); 	若沒有,寫「無」。
- 若以專用設施或以時 段切換生產為基礎的 方式所製造之產品類 型,則應予以敘明;	- Product types manufactured in a dedicated facility or on a campaign basis, if applicable;	◆請依廠內作業情形填 寫。 ◆例如:黃連、黃柏等 專用設備。
- 若採用製程分析技術 (PAT):則概述其相關技 術及所連結之電腦化 系統。	- Process Analytical Technology (PAT) applications, if applicable: general statement of the relevant technology, and associated	◆若有採用 PAT,請概 述其所連結之電腦化 系統。 ◆若沒有,寫「無」。

		computerized systems.	
6.2	製程確效	6.2 Process validation	
-	簡述製程確效之一般 策略;	- Brief description of general policy for process validation;	依廠規描述之,若尚未 執行確效,則寫「無」。
•	重處理或再加工之策略。	- Policy for reprocessing or reworking.	例如:回收再製 SOP之相關內容。
6.3	原物料管理及倉儲	6.3 Material management and warehousing	
	原料、包裝材料、待分的工作。	- Arrangements for the handling of starting materials, packaging materials, bulk and finished products including sampling, quarantine, release and storage;	◆ 「
	拒用原物料及產品處 理的安排。	- Arrangements for the handling of rejected materials and products.	經品管部門判定拒用或 不合格者之狀態標示、 存放區域、退貨或銷毀 等作業。
7. ,	品質管制 (QUALITY CO	ONTROL)	
	描述廠內在物理、化 學、微生物學及生物學 試驗方面所執行的品	- Description of the Quality Control activities carried out on the site in terms of physical, chemical, and	◆物理化學檢驗項目 ◆生物檢驗項目 ◆微生物檢驗項目

質管制作業。	microbiological and biological testing.	◆原料、產品容器及封 蓋之規格制訂
8. 運銷、申訴、產品瑕疵。 (DISTRIBUTION, COM RECALLS)		
8.1 運銷(針對製造業者所 負的責任) -產品出貨的對象(持有 批發商許可者,持有製 造許可者等)及其地點 (歐盟/歐洲經濟區、美 國等);	 8.1 Distribution (to the part under the responsibility of the manufacturer) Types (wholesale licence holders, manufacturing licence holders, etc) and locations (EU/EEA, USA, etc.) of the companies to which the products are shipped from the site; 	◆簡述廠內產品出貨業 象類型及銷售國別 (地區)。 ◆填寫範例: ◆出貨對象為製造業 藥商、販賣業藥商
- 所使用系統的描述,以 確認每一客戶/接收者 係合法取得該製造業 者所製造的藥品;	- Description of the system used to verify that each customer / recipient is legally entitled to receive medicinal products from the manufacturer;	無 中 所 所 所
- 簡述在運送期間確保 在適當環境條件下的 系統,例如,溫度監控 /管控;	- Brief description of the system to ensure appropriate environmental conditions during transit, e.g. temperature monitoring/ control;	統(為一套 SOP)。 依廠內作業規定撰寫。
- 產品運銷的安排及維持產品可被追溯的方法;	- Arrangements for product distribution and methods by which product traceability is maintained;	依顧內作業規定撰寫。
- 防止製造業者之產品 淪為非法供應鏈所採 取的措施。	- Measures taken to prevent manufacturers' products to fall in the illegal supply chain.	描述如何防範自己產品 被掉包。有哪些防偽措 施、因應作為?運銷紀 錄、販售紀錄有無定期 檢核?
8.2 申訴,產品瑕疵及回收- 簡述處理申訴、產品瑕疵及回收的系統。	 8.2 Complaints, product defects and recalls Brief description of the system for handling complains, product defects and recalls. 	

9. 自我查核 (SELF INSPECTIONS)

- 簡述自我查核系統,並 將重點放在訂定查核 計畫時查核範圍的選 擇標準、實務安排及後 續跟催行動。
- Short description of the self inspection system with focus on criteria used for selection of the areas to be covered during planned inspections, practical arrangements and follow-up activities.
- ◆請依廠內實際作業情 形填寫,如已有自我 查核 SOP,請簡述 之。
- ◆若尚未執行自我查 核,請寫「無」。

附件

附件1 效期內的製造許可影本。	Appendix 1 Copy of valid manufacturing
	authorization.
附件2 製造劑型之清單,包括所用原料藥之	rippendin 2 Bist of dobage forms
INN名稱 (International Nonpropietary Names	manufactured including the INN-names or
for Pharmaceutical Substances,藥品的國際非	common name (as available) of active
專利名稱)或一般名稱 (可行時)。	pharmaceutical ingredients (API) used.
附件3 效期內的GMP證明書影本。	Appendix 3 Copy of valid GMP Certificate.
附件4 委(受)託製造業者與實驗室之清	Appendix 4 List of contract manufacturers
單,包括其地址、聯絡方式,以及這些委(受)	and laboratories including the addresses and
託作業供應鏈之流程圖。	contact information, and flow-charts of the
	supply chains for these outsourced activities.
	supply change for another desired activities.
附件5 組織圖	Appendix 5 Organisational charts.
附件6 生產區配置圖,包括物流及人流,每	Appendix 6 Lay outs of production areas
一產品類型(劑型)的製造作業流程圖。	including material and personnel flows,
	general flow charts of manufacturing
	processes of each product type (dosage
	form).
	101111).
附件7 水系統圖示。	Appendix 7 Schematic drawings of water
	systems.
附件8 主要的生產及實驗室設備清單。	Appendix 8 List of major production and
	laboratory equipment.
	accountry equipment.